







# "ເວັບໄນ" ຂະຫົວຂອງ

□ วันที่ 16.30 น. กรมเดือกราชบาลเช่าฯ พระบรมราชินีนาถ เสด็จพระราชดำเนินในพิธี  
เปิดโรงเรียนภาคที่ ๙ ชั้น ป.๑ ทุกจังหวัด วัฒนธรรม ประทานพิธีให้เป็นแห้วพยัลศ์ของ สถาบัน  
สอนนักเรียนนักศึกษา ทุรุสต์ □

□ เข้าวันนี้ จอมพลดอนเต็ม กิตติมชุร และ ท่านศรีทักษิณวงศ์ กิตติมชุร พิธีมตถาย  
แต่งเติมทางไปศรีราชากาและเยี่ยมราชนคราภิการและภาคตะวันออกกรุงฯ 15 ชั่วโมงเป็นเวลาช่วง 10 วัน--  
□ คืนนี้การบินไทยเดินทางจาก ประเทศไทย ประเทศพม่า ประเทศแหนชีน “เจตนา” โอด่าตัวยกการแขก “คอก  
กุหลาบแดง” สัญญาลักษณะแห่งความรักที่ร่วมใจเด็ด--□ จ้าว วิโรจน์ศิริ อติศ.ส.กาญจนบุรี และอติศเชา  
ซิการ์ห้าเนียชนยากรถูมเนตรีสนับ จอมพล ป. พิชัยด่องหวาน กำลังเดินทางกลับจากการนี้เป็นท่องยุทธ์ท่องเบอร์ 7 ชั้น  
3 ศึกษาเรียนรู้ ร.น. พระนฤมลภูมิพลฯ --□ สายวันนี้ สายสุภาพศรีนี ระหว่าง กิตติมชุร ศรีราช ทัวร์เป็น<sup>๑</sup>  
และ บุษพัน วนารักษ์ บินไปทัศนทัศน์ทางไทยอินเดอร์--□ เจอกห้องแยกสภาน้ำทั้งสามห้องหัวข่าววนชั้น  
ประปา เหวหเสนอี ให้รับเลือกห้องท่องนี้เป็นที่ 4 หลังอ่อนวย หานเกษตร เป็นธรรมนัย และ พิจาร  
สงวนศักดิ์ เป็นเหตุปฏิกริยา--□ ถึงแก่กรรมเสียแล้ว ชั้น ก่อนข้ออุบัติ ผจก. ธนาคารไทยพาณิชย์สาขาเชียง  
ใหม่ มาตายที่ ร.พ.ศิริราช ขาดเนื้องطمส่วนพระอิฐรวมทั้งดุมกฎหมาย--□ คืนนี้ พ.ต.อ. ชุมสาย  
สุชาโต เป็นเจ้าภาพสุดพาระอภิธรรมทพ หลวงศรีสาครพิช ทิวทัศน์คำโพง--□ เพชร อภิรัตน์รัชชี  
ย้ายจากอ่าเภอชุมขาว นครศรีธรรมราช ไปนั่งเก้าอี้นายอ่าเภอชุมนานคร ปราจีนบุรี วันนี้ เรียบร้อยแล้ว--  
□ กานต์ ศิริลักษณ์ พ.น.ธ.ก. รุ่น 4 ถึงแก่กรรมเสียแล้ว ขาดนีเจ้าภาพดึงเหลวพระอิฐรวมทั้งดุมกฎหมาย--  
รวม ชาว ต.ม.ธ.ก.รุ่น 4 จะเป็นเจ้าภาพสุดคึณวันศุกร์ที่ 17 เดือนนี้--□ น้าโนมเย็นวันนี้ พ.อ.อุ่น ทัวร์เป็น<sup>๒</sup>  
“ลั่นห้อง” ร้องเริ่มกระบวนการก่อตั้งชาวว้อยเอ็คไปประชุมที่สำนักงานเขตสัตหีบุรีใกล้สีแยกอุ่นห้อง--□ ชาว  
ເພດศรีนหรรรุ่น ตั่รัว ปลวิจารณ์ ระหว่าง สมบูรณ์วนิช, ชาลี โอดสตานนท์ ปริญญา ชุมลิตธรรม,  
ม.ร.ว. สังนคีศ ศิศกุล และ นิยม บุนนาค นัดเลี้ยงสังสรรค์ประจำปีที่กตต.ราชการชายหาดเฉลันหัวเพื่อสูญเสีย[ที่ 16]  
เริ่มตั้ง 18.30 น.--□ งานยกห้องที่โนบส์วัตถุกันมาดูความงามวันนี้นักศึกษา ศุภลักษณ์ นาวาลัย,  
เตโลิง เนล่าจินดา บริจากร่วมการกุศลกันละ 4,000 บาท ศุภรี นาสราญ, นิยม เนล้านุญชี, โนนวัฒรี  
สุขันนท์ พร้อมคุณญาณิศา และ ชัยโคม ชาตบุตร รายละพัน สาคร!--□ “เรียงจากล่าง”  
บอก “เรือใบ” วานให้ขอร้อง นิตยา หุ่นอารักษ์ อย่าใจไปบุ่นวายกับเรื่องครอบครัวของคนอื่นจะทำให้เกิดอุ-  
เหตุย่ำเนิน!--□ ล้วน ควันธรรม ยังหนุ่ม! ทุ่มลมของสร้างแบบเรียน “พัฒนาอุบลฯ” ดูให้ทุกเย็นวันอังคาร  
ทางทีวี ช่อง 4 น้าโนมเย็น--□ วันนี้ จันทร์ เสวยสมโภตกัน เดินทางไกลให้ระวางไวอบริสุทธิ์ปริญญา  
ผู้ใหญ่ได้ผล! เจ้าหนูฟอดแซก □ □ “เรือใบ” นำเรือมาดู!  
“เรือใบ” นำเรือมาดู!

“**ເຕັມ**”

"ନେଟ୍‌ଡାର୍"

## ଦେଖିବା ପୁଣ୍ୟମାର୍ଗ

□ ດວຍປົງຫາເຢືດສັກສິນ

ตาม - ทราบว่า พ.อ. ชนน์ สุทธิสารประสังก์ ที่ได้รับเลือกเป็นผู้นำทัพไทยไปสมรภูมิเวียดนาม เป็นศิษย์เก่าเทพศิรินทร์ ครุยวารีบันทึก ตัวยิ่งๆ ในการศึกชาบีไกน เกิดในรัชสมัย พระบาทสมเด็จพระปรมินทรมหาภูมิพลอดุลยเดช จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้สถาปนาเป็นอนุสาวรีย์ ณ จังหวัดเชียงใหม่ จังหวัดเชียงใหม่ จังหวัดเชียงใหม่

“ເຈົ້າວເກສີອງ ນີ້ 2450”

□ ชื่อคุณสามัคคี ไภเดชธรรม รบ. ม. ๘ ปี ๒๔๗๐ เกิดเมืองรุ่งเคน  
เคียงขานนี้ ตาก ชรั่ม สุกรกันทุ ธรรมราษฎร์ วังชัยวิชัย เนื้อ  
เอื้องฟ้า สมบูรณ์ ไภเดชธรรม แตะเทียบ บุรีศรี

ตาม - ต้องสนับสนุนให้ศึกษาประวัติความเป็นมา  
โดยละเอียดของกรุงจังหวัดที่ตั้งขึ้นกับกรุงภารตะ<sup>๑</sup>  
ผู้ช่วยอธิบดีกรุงคำราชา กรณีที่วายเด็กค่า

## સુરક્ષા

Digitized by srujanika@gmail.com

ທອນນີ້ ລັບຖານ໌ ນາອຄສມາກົມເວົ້າເຮືອນເກົ່າເພື່ອຂອງທີ່ທ່ຽວ  
ເປັນແກ້ຂອງລັດ ແກ້ໄປ ປະກັດສອນ ພາຍໃຫຍ້ ນາງສາວໄກຫຍຸ້ໄກຮັກ ທີ່ຈ່ອຍແພ  
ໄຍເຕີດ ເພື່ອຄໍາວັນເອງທີ່ ພັດວ່ານາງສາວໄກຫຍຸ້ນີ້ເຄີຍຮັກທ່ານແທ່ນີ້ຂວ້າງ  
ໄຊກວາງເພ-ທີ່ລົງການເລັກໃນກາງຂອງນັ້ນເນັ້ນ

เพิ่มการวางอกไก่ให้ญี่ปุ่น 2-3 นิ้ว หรือมากกว่า  
ก้าวเดินชี้บัวการกรวยอก ได้ผลແเน່ມອນ

ร้านสุรินทร์แคร์ลิ่งก์

๑๙๓/๑๓ ตามภาระค่าใช้สัมภาระประจำปี

รับสมัครพยาบาลพดุงครรภ์  
และอนามัยชั้นหนึ่ง สามารถได้ไปทำงานในโรงพยาบาลของเอกชน  
ของหัวต่อหัวได้ในครั้งที่ เนื่องจากไปติด วุฒิประการเมืองบ้านกรุงรัตนโกสินทร์  
โดยญาติผู้ที่เคยได้ไปรับใช้ในราชสำนักเดิมค้าง ฯ ให้เป็นประจำโดยที่ต้องการ  
จ้างมา เช่น กฎหมายบังคับ ความชำนาญ สถานที่สำเร็จราชการ ก็ตาม  
ไปประจำอยู่ในปีก่อนปัจจุบัน ต้องวางแผนเดินทางที่ต้องการ ทราบลงที่ต้องการ  
อยู่บ้านเดียวกันที่ไม่ต้องการ ให้ความพึงพอใจในการเดินทาง ไม่ใช่เรื่อง  
นั้นสืบต่อว่าอย่างนี้มีข้อดี แต่เมื่อคราวนี้การเดินทาง ต้องรู้จักการเดินทาง ห้าม

ເພື່ອສະແດງວ່າ ຈົ່າໄປທີ່ມີ ນັ້ນມີການໃຫຍ່ຕະຫຼາດ  
ການຕຶກຂະບຸກຄົມທີ່ເຊິ່ງກັນ ເລື່ອຈຳກັດກຳທີ່ມີປົກກະສົດ ດັ່ງ  
ເນັ້ນການທີ່ ທາງອອກຕີ່ເນັ້ນເວລາ 1 ສັນປີ ປີ ເສດຖາວົງ ຖົດຕະການນີ້  
ແກ່ອົງກົມທີ່ ດອດຈາກກ່າວດາກຫຍໍ ນັ້ນມີ ນັ້ນ ເລື່ອຈຳກັດ  
ກຳທີ່ຕົ້ນ 12 ອຸນຕາກົກ 2510



รับสมัคร

รับสมัครพนักงานเดินเคลื่อนขายเครื่องสำอางชั้นสูงแห่งญี่ปุ่น 15 ท่าน อายุ 25-40 ปี ความรู้อย่างก้าว  
ป. 7 มีค่าพาหนะ-เมียเลี้ยง-เบอร์เร็นเก็ต ฝึกหัดกว่า  
750 ก่อเก้อน สุภาพเรียบร้อย กระหึ่วือรับผิดชอบ  
งาน ชื่อสัคัญและเชื่อถือได้

ต้องการครองชัย มาก็เป็นครุฑให้ญี่ปุ่น  
ไว้เรียนโน้มนิ่งชื่อเสียง ต้องการครุฑให้ญี่ปุ่นโน้มไว้ทาง  
ฝรั่งมาแล้ว ใจรู้ว่ามีส่วนที่รบกวนมา มาก็เป็นครุฑให้ญี่ปุ่นใช่ไหม  
สั่นศรัณย์ก็มองไปทั่ว แต่เจ้าที่อยู่ที่หัวใจ เล่ามาต่อไปนั้นคือ

— 1 —

รับสมัครพนักงานหญิงช่างเสิร์วิสลาย ประจำ  
ร้านค้าฯ ผู้สมัครจะต้องมีบุคลิกสังคมดี มีความ  
ชำนาญในการขาย โปรดส่งใบสมัครพร้อมรูปถ่าย  
ที่นี่ทันท่วงทัน ใบอนุญาต

134 ດາວໂຫນເຈກ ນາງວັດ ພຣະນະກ



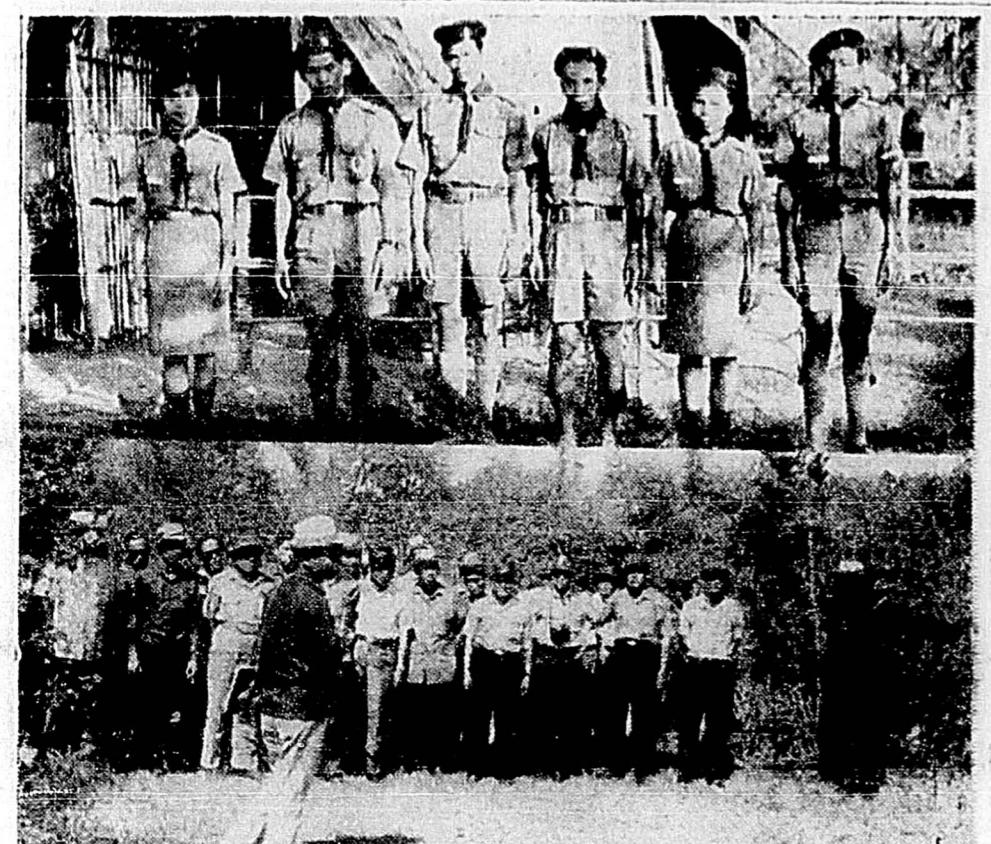
କେବଳ କେବଳ...

ໄສ້ຕະກິບຍັງອາຈາ ເພື່ອເສີມ  
ທີ່ເຫັນຈົດ ບາງຈຸຂອໍ້ໃນ  
ຮອງກະຕາຍມີ ສາຍເລັ້ນອັດເຫຍນ  
ຮອງດັກໜັກ ສົມແຕບ ແລະມີ ດັວໂຫຼວ  
ເລື່ອ ມາກຕົວ ນູນເຫັນ ອຍ່າງຫຼັດເຈັນ  
ປະດົງກີ່ເຫັນ ພັນຍັນກ່ານຈະມາໄດ້ຂອງຄົວ

# ចំណាំបណ្តុះបណ្តាល និងបណ្តុះបណ្តាល ក្នុងរាជរដ្ឋបាល



□ บรรดา นักเรียนขอเข้าเก็งท่อง ๆ ใน จ. บุรีรัมย์ รอบขึ้นต้นของทรงราชานุกาลสอง  
สัมภ์ เกิดมาที่หมู่บ้านพับบุด่า ณ ถนนสหลาภดิถ จ. บุรีรัมย์ เมื่อเร็ว ๆ นี้



□ [บน] 'พ่อเสือ' เมืองสกุลเซาค่ายไก่ย่างหนึ้น รี.มี.รี. เมื่อคืนหลังนี้ [ล่าง] เกิดศึกหารรบแบบอาบากงรุ่น ๓ คุกามปะบันดีกานที่สวนสนับปะบันท์ หันดู ผู้อ่านเข้า ณ

บ.ส. แบบ ห้อง กอก ตามแบบ

อาทิตย์ 20 ปี บุศรีนากเพิ่มและ  
นาทีปีก ตามนี้ อยู่ท่านพ่อในบริษัทฯ  
นี่ท่านเชลล์ คลองเตย รายเดือนนี้  
พื้นไปในภาคเดือนแล้ว ใจของกลับ  
ที่หันว่าจะไปทำงานที่ที่ อ.เมือง  
แล้วก็ เดินไป ทางหันเพี้ยนกว่า  
มาก ภาระน้ำร้าวแล้วเสื่อมลงให้ผู้ป่วย-  
กลางกระหายด้วย.

\* ជូនិកទេរាប់ចំណែកពិភពលោក នៃសាស្ត្រការងារថ្វីខ្មែរ ហើយទាំង  
កង់ទៅបើឱ្យប្រាកដីរាជក្រឹតា (បញ្ហាអង់គ្លេស) ថ្ងៃទី ៩/២/៣៥ ឆ្នាំ១៩៨០

รับสมัครงานนักงานหนาที่  
นวระ สถาน นาค อาบ ชีน.. รับสมัครงานนักงาน  
นาคหนาที่ รายได้ดีมาก มีครุภารกิจให้ สมัครได้ที่ นวระ (1)  
ถนนเพชรบุรีตัดใหม่ ใกล้รั้วเพชรฯ และที่ นวระ (2)  
ถนนศรีม่วง ป่ากช้อย 88 เยื้องกรุงอุดุฯ เวลา  
14-20 น. ทุกวัน



# งบแบบสร้างเวทีประเพณ พร้อมกับงานฉลองพ่อขุนเมืองราย

เปี่ยงราย □ □ อุบัติจากภารกิจท่องเที่ยวทางประวัติศาสตร์และศิลปะ ที่เดินทางไปร่วมกับภานุสุดหราและรุ่ปบันทัด ที่อยู่ในเมืองเชียงใหม่ ที่เดินทางกลับมา ไม่ใช่เพลินๆ ก็จริงนี่ ภารกิจท่องเที่ยวที่ดูเหมือนจะเป็นภารกิจท่องเที่ยว แต่ อยู่ที่หัวใจของคุณสมเด็จพระบรมราชชนนีนาถ ไปทางที่เป็นภารกิจท่องเที่ยว ที่เสียบุญไว้ในแผ่นดินนี้ □ อันดับที่ ๑

อนุฯ อันดับ 2 ยง อนุฯ อันดับ 3!  
ว่า เค้นมาก กระหน่ำ ยิ่ง 9 นัด บ

**บ้านและที่ดินจัดสรร**

บ้านและที่ดินจัดสรรของสวัสดิการ  
ภาครัฐไว้ให้จำนวนไปแล้วกว่าครึ่ง ไม่ใช่จะมีผู้  
ไม่มีที่อยู่อาศัยในวันนี้.  
โครงการในวันนี้.

กองกวัสดุการกรมค่าร่วยน้ำดื่มจำนวนตั้งแต่ 150 บาท 200 บาท หรือ 250 บาท  
เพื่อให้ท่านผู้ทรงไว้สิริสุขุมคุณของเรา ทางกองสวัสดิการขอเชิญชวนท่านไปชมงานนี้  
บริเวณที่พิเศษมากกว่า วันอาทิตย์ที่ 19 และ 26 ธันวาคมนี้ 2510 เวลา 10.00 น. ณ จังหวัดเชียงใหม่ สำหรับ  
กิจกรรม การแสดงโรงละครรามคำแหง ให้รับฟัง ๕๕๙๒



จ้าวสีน้ำเงินออก ให้รัมเม็อกต์ โน้มเบิ่งประทับบนหัวเตียงห้องดี๊ด๊า  
ห้องน้ำเขียวครึ่งหนึ่ง ตัวห้องเป็นผลไม้และดอกไม้ที่



แบบที่มีภาษาเดียว ภาษาไทย สำหรับ ร่างกายทั้ง สองข้าง คือที่นี่ คือชุดที่ ไม่ต้อง  
แปลงภาษาคุยกันก็จะสามารถพูด แต่ต้องเขียน



# □ ຜົນຕີ່ງ ດັ່ງລາຍລະອຽດ

พิษภัยโถบ โถบ.... "ส่วนตัว"  
อัจฉริยกรรมประชาราษฎร์ภราดร์ ดุรัณดา รัตน์ศักดิ์ เศรษฐากาญจน์  
และนายชุมพันธ์ภราดร์กิน หรือโน้ตตันท์ที่น่ารักน่าหลง ดูๆ ก็ ไม่เคย  
ฟังเมื่อครู่หนึ่งก็ไม่รู้จะหา ได้เลื่อนลำไก่ให้ก้าวกระโดดในที่ห้องนอน  
ให้กับเด็กๆ ให้เมื่อเช้ารุ่งขึ้นแล้ว --- ได้เดินทางไปเชียงใหม่กัน  
ก่อนที่จะกลับซึ่ง เรื่อง ญาตินั้น ยังคงไว้ต่อไปอีกหนึ่งวัน --- ไม่ใช่ว่า  
ไม่ชอบ แต่ชอบที่มีอยู่ที่หัวใจของคนอื่นๆ มากกว่า ไม่ใช่ว่าไม่ต้องการ  
ที่จะเป็นผู้นำประเทศ แต่เป็นผู้นำประเทศที่ดีกว่าที่เป็นอยู่ --- สำหรับ  
โถบและพี่น้อง ถูกใจอย่างมีความสุขมากที่สุด --- ยกเว้น ชาญุ่น ที่รู้สึก  
ไม่ดี แต่ก็คงจะต้องทนอยู่กับเรื่องนี้ต่อไป แต่ก็คงจะไม่ต้องรู้สึก  
ไม่ดีอีกต่อไป --- ชาญุ่น ชาญุ่นนี่ ต้องรู้สึกดีกว่าเดิม แต่ก็คงจะ  
ต้องรู้สึกดีกว่าเดิม --- ชาญุ่น ชาญุ่นนี่ ต้องรู้สึกดีกว่าเดิม แต่ก็คงจะ  
ต้องรู้สึกดีกว่าเดิม --- ชาญุ่น ชาญุ่นนี่ ต้องรู้สึกดีกว่าเดิม แต่ก็คงจะ

กสางาน + กสางกน  
ราคากาหนดขอกน + ราคากาหนด  
ลด 50 %.

เบี้ยที่ นิวแสนส์บ-บริการ  
สยามนคร-ชัย-อน ชั่วโมงละ 30 บาทเช้า|| บ่าย|| ค่ำ||  
บริการ 1818-24 ถนนเพชรบุรีตัดใหม่ โทร. ๕๙๙๒๒

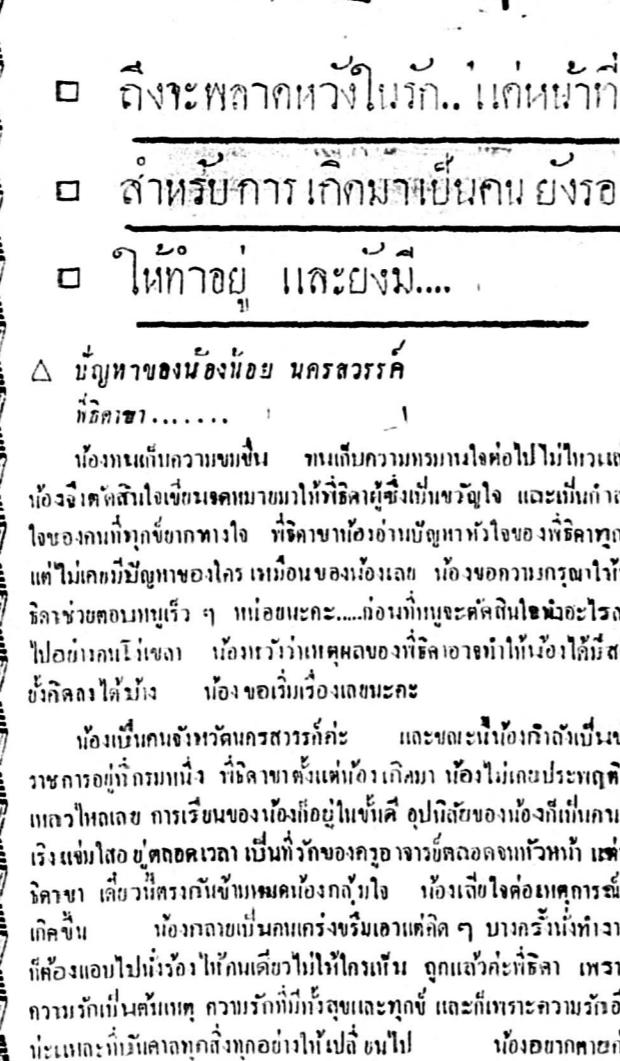
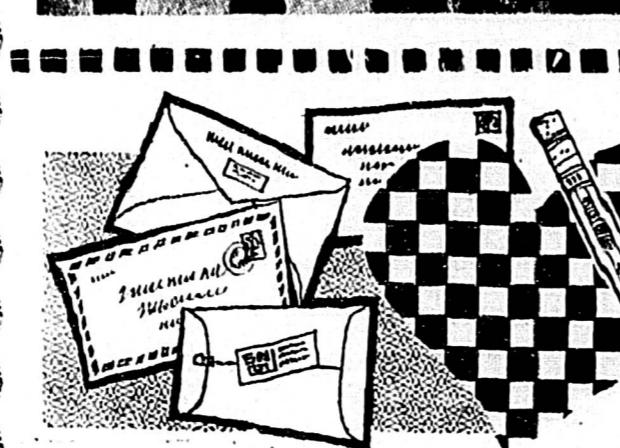
ห้ามคัดแยกหนูน้ำ

ปริญญาต่างประเทศ ประจำที่บ้าน  
บริษัท เชาว์ไทรพาณิชย์ จำกัด

322 ถนนไครเมือง กรุงเทพฯ ๑๐๖๐๒







# एवं अन्तमा संक्षिप्त

ରାଜାରୀଧିନିପାଇପାଃ ଶୁ  
ରାମପାତ୍ରପଦ୍ମପାତ୍ରରାମ  
ରାମରାମରାମରାମରାମରାମ  
ରାମରାମରାମରାମରାମରାମ

□ កំណត់ ឈប់ចានា

“ອີງຕ່າງໃຫຍ່ປະກຸງກ້ວ່າພາຍຫວາງຈະນໍາເວັບຕະຫຼິດ  
ສົ່ງກາງ ດັ່ງນີ້ໄວ້ ດ້ວຍການດີເກີນຂາວມນີ້ເຊີງໃນຢືນເສື່ອກ່າວ  
ທາງການຄະແນນທີ່ກ່າວເຖິງໄກຍ້ອງຜູ້ເຊີ້ວ່າຫາຍຸສະຮັກຊົ່ງນີ້ຍັງເມຍ  
ອຸ່ນດີກັນໂດຍເວັງຊຳ ເພື່ອທີ່ຜູ້ເຊີ້ວ່າຫາຍຸຂອງຮັກນາສຫຼັກເກົ່າເກີ່ມ  
ໃຫ້ຄວ່ອງໄມ້ເຫດວ່ອມີອັກເສັ້ນເມື່ອປົກລົງໃນການພົມກາງຄົດ  
ອຳນາຄຮະມີອັກປະກຸງຈຶ່ງແຕ່ງວ່າຮູນແຮງເຄົ່າໄຫວ່າ ປະກຸງ  
ວ່າ ພອຈົນແກ່ທົດລອດອອກນາຈິງ ຖ້າ ຜູ້ເຊີ້ວ່າຫາຍຸ  
ໜ້າເທົ່ານີ້ໄປເປັນແຄວພຣະມີຄອນດັກ ສ່ວນການຄາດຄະນ  
ຂອງລົງຈຶ່ງປະດິບປະກຳຕ່ອງເຫັນກາຍງານລັບທີ່ເຈົ້າເປັນການເຫຼາ  
ເອງ ກົດປີໄຟກ້າເຫຼົາໄກລັດຕົກ ແລ້ວເຫັນມີກິຈຈິງ ບໍ່ຂອງ  
ປະກາດຢູ່ຈຶ່ງແຕ່ງອໝາງໄນ້ແນ່ວ່າເຂົາຈະສາມາດກຳໄວ້ໄສ້ງ  
ໝາກຄົ້ນ

□ จี๊ดเจ๊ดเอ๊ะยังข้อมรับ

หนังสือพิมพ์ที่เป็นงานราชการของจีนแบ่งออก

ก็ยังคงรับรู้เป็นอย่างๆ ของมาติงราฟที่สายสัม ชั่วที่นี่  
ที่เข้าไปในบุคลากรให้กับ เงินที่เพิ่งเก็บของตน เมื่อเท่าน  
มิถุนายนี้ที่แล้ววันเดียว หนังสือพิมพ์ “สีชัชธรรม” ราย  
วัน ขอกล่าวทุกคนที่ “นักเรียน” ของมหาวิทยาลัยเป็น  
ทุก ผู้ก่อประดรามพากษ์ “กรอบ” ศิลชาติ และพาก  
ษ์ “ลักษณ์” กล่าวหาว่า พากษ์ที่มีหัวใจนี้คือตัว  
เป็นภัยร้ายแรงที่จะรบกวนความสงบเรียบร้อย บทความที่ว่า  
ว่า “ให้เมืองล้านชั่วโมงเช่นนี้ ชาติฯ ชาติฯ ว่า  
เป็นผู้จัดก่อฐานะปฏิบัติการลับๆ ซึ่งภายใต้เงนสถาน  
ที่มีลักษณะเป็น “ป่านอันโธยาสนุกสนานแบบพาก  
ษ์ทุกเรื่องที่สำคัญของโลกอาสาคริสต์ ฝึกหัดการรบ  
เพื่อค้าก้าวไปสู่โลกแห่งนั้น หนังสือพิมพ์  
กระบวนการสืบสานของพระรักคุณมิวานิสก์ คั่งกล่าว ได้โฆษณา  
อย่างกูเทือกруนแรงว่า “เป็นอาชญากรรมมีความคิดเห็น

□ សំណង់អារ៉ា 12

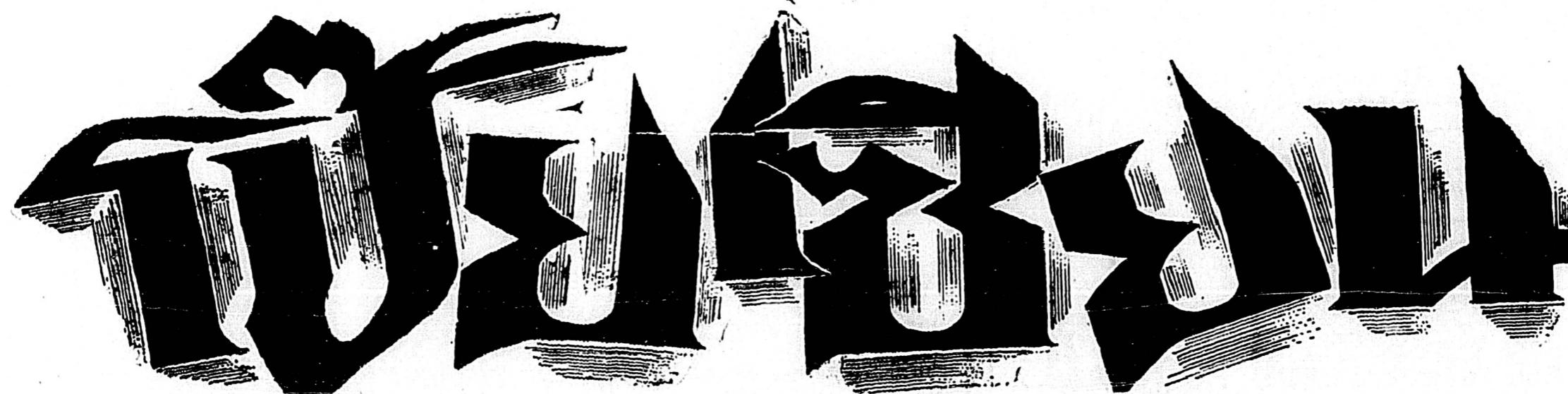
หนังสือ VIP

□ ແປ່ງຂະໜົນໆ 14

● เครื่องปูรุ่ง ปลากระพงขาว ตัวขันแทกไส้จาน  
ปลากรายกำัดกี 1 ก้าว, เก็จอยเป็น, หัวใช้เก้า, ชั้น-  
สาย, หิงอ่อน, น้ำส้ม, น้ำมันงา, ผงชาร์ฟ

● วิธีทำ ล้างปลาให้สะอาดทั่งตัว หัว ครabe  
เลือกปลาสดมากๆ จึงจะดี ผ่าท้องห้องปลาน้ำที่คันควร  
ล้างควายไส้พุงและกืออหังไปล้างให้สะอาดก่อนมา  
ห้องห้องเอาเกลือบีนดูคุ้งปลาให้มากๆ ก่อน เสิร์ฟรับ  
น้ำหึ้งเพื่อกับควา ทั้งรังถึงบ่มสภาพน้ำเดียวพลาง  
เอาจากปลาลงนึ่งประมาณ 15 นาที ถึง 20 นาที  
จนปลาสุกถอดเอาเกลือและหัวหองออกหึ้งไป และลวกน้ำ  
ปลาให้ในรังถึงบีกฝาให้ร้อนจนถึงเวลารับประทาน  
ปูรุ่งน้ำจามกัวซีอิวญี่ปุ่นผัดหน้าส้ม น้ำมันน้ำ ผงชูรส  
ต้นเห็นล่ายหนันละเอียด 1 ช้อนและหัว夷เกาญูก  
เป็นผอยละเอียดซิมรสสูตร ถ้ารารสจัดเกินไปให้กินน้ำขุป  
ลง 1-2 ช้อนหรือจะจิ้นกับน้ำจิ้มอย่างอื่นที่ชอบก็ได้  
เช่น น้ำปลา มะนาวพริกเผา หรือพริกเผา ชุดก  
กันเกร็จ กระเทียมใส่น้ำส้มสายชู □ □

เมื่อ มิตร ชัยบุญชา เป็นสถาปัตยที่ไม่เอาไหน แต่ใจแสนชื่อ ใน -



ເຊື້ອນກົໍ 8 ຊົ່ວໂມງກົດກຳນົດກາລີໃຫ້ເຂົາບເໜຣາ ເຈົ້າຜູ້ສູງເກົ່າຕື່ມີໄກອັນບຣິສຸທີ, ແລະບັງເອີ້ນຫຼາດຂອງເບານເມືອນເຈົ້າຍົກໆໜັ້ນຂອງເຮືອ ເຮືອກົດນຸກກົດເບົາໄສ.

## กำลังชายวันนี้ เนติมบูรุ









**ซูซูกิ SUZUKI**

ส่งคำตอบภายนอกในเดือนกุมภาพันธ์นี้..

บริษัท โตโยต้า (ไทยแลนด์) จำกัด

109-111 ถนนพัฒนาพิชัย ถ.สีลม พระนคร  
โทร. 32145, 33574

๑๘๘  
—

บริษัท เอส.พี. อินเตอร์เนชันแนล จำกัด

1378-1384 ถนนบริพัตร์ ถนนปทุมวัน พระนคร  
โทร. 38406







